

naux locaux en inuit et en anglais. Les acteurs inuit ont démontré leur talent tant au cinéma qu'au théâtre; un film inuit a reçu un accueil chaleureux lors d'un festival international.

Afin de renseigner les Inuit sur le mode de vie méridional, on a organisé des conférences regroupant des représentants des deux cultures. Ces conférences ont été reproduites sur magnéto et diffusées dans l'Arctique.

Programme de développement économique

Ce programme vise à accorder, par voie de consolidation, des subventions destinées à stimuler la croissance économique et des facilités de crédit aux habitants des régions arctiques non desservies par des organisations commerciales. Afin de les encourager à participer pleinement au développement économique du Nord en devenant propriétaires d'entreprises ou de coopératives ou en contribuant à l'exploitation des ressources des Territoires, des prêts sont consentis aux trappeurs pour leur approvisionnement.

Au début, les coopératives ont connu des progrès très lents s'expliquant par leur éloignement géographique et une mauvaise connaissance des pratiques commerciales et des conditions du marché méridional. L'amélioration des communications dans le Nord a permis de remédier à cette situation.

Les deux premières coopératives esquimaudes de l'Arctique canadien ont été constituées en sociétés en 1959; en 1974, on comptait 41 coopératives. Il s'agit d'entreprises polyvalentes qui s'occupent d'artisanat, de vente des fourrures, de construction et de vente au détail, ou encore, dispensent des services municipaux. En 1974, elles employaient environ trois cents résidents locaux travaillant à temps plein et quelque six cents personnes travaillant à temps partiel; leur chiffre d'affaires s'élevait à plus de 7,5 millions de dollars.

Le ministère des Affaires indiennes et du Nord fournit également une aide financière aux *Producteurs de l'Arctique canadien* qui assurent le service central de commercialisation des coopératives d'artisanat des Territoires du Nord-Ouest. Les ventes de cette compagnie ont considérablement augmenté, passant de 1 million en 1970 à plus de 2,5 millions en 1974.

Santé et développement social

Dans l'ensemble, les programmes de bien-être et de services sociaux des T.N.-O. sont comparables à ceux des provinces. L'administration des Territoires assure la direction de ces programmes et partage